

皆さんが使って汚れた水をき 落排水・浄化槽市町村整備で、 町では公共下水道・農業集

どの発生を防ぎ、水処理施設 の安定した維持管理と良好な 川の浄化と悪臭、蚊・ハエな 正に使用することで、水路や れいにして川に戻す事業を進 めています。

水質を保つことができます。 皆さんが汚水処理施設を適

接続・設置に一汚水処理施設の 設置について

期の接続をお願いします。 以上経過していますので、 す。既に大部分の地区で3年 が法律で義務づけられていま に水洗化にして接続すること 用している建物では3年以内 ことや、くみ取り式便所を使 ね1~2年以内)に接続する っている建物では速やか 始の日にすでに水洗便所とな 公共下水道区域では供用開 早 関する補助金のご案内」をご ジ下段の「合併浄化槽設置に 覧ください。なお、 ますのでぜひご利用ください。

および「浄化

者へお問い合わせください。 借地されている方は土地所有

有者へ送付されますので、

供用開始通知は土地

置分の申請受け付けの最終締

今年 度設

したパンフレットに11月20日 め切りは今年4月に毎戸配布

後と記載されていますが

·公共下水 槽工コ補助金」を行っており 槽設置奨励金」 設置予定の2カ月以上前に由 年度は補助制度として「浄化 請書を提出してください。今

▼浄化槽

村整備推進事業)については 浄化槽の設置 (浄化槽市

■各下水道事業維持管理費(平成23年度実績)

また、

詳細については次ペー

(単位・ギ田)

吾妻浄化センターの処理施設

| | | | | (単位・十円) |
|---------------|-----------|---------|---------|---------|
| 区 分 | ひせて水道 | 農業集 | 落排水 | 浄 化 槽 |
| 分 l | 以共下水道 | (岩下・矢倉) | (箱島・岡崎) | 市町村整備 |
| 維持管理費 | 34,548 | 15,225 | 21,044 | 55,183 |
| 人件費・庁費など | 8,903 | 3,924 | 5,422 | 7,110 |
| 年間使用料収入および雑入 | 47,613 | 10,368 | 18,506 | 63,052 |
| ※年平均接続率 | (77%) | (73%) | (83%) | (99%) |
| 年間収支(△は町費で賄う) | 4,162 | △ 8,781 | △7,960 | 759 |
| 起債償還元利金総額 | 104,674 | 41,406 | 48,059 | 30,184 |
| (うち資本費平準化債) | 23,000 | 14,000 | 15,000 | 0 |
| (うち負担金・積立金) | 11,569 | 0 | 0 | 7,937 |
| (うち使用料) | 4,162 | 0 | 0 | 759 |
| (うち町費) | 65,943 | 27,406 | 33,059 | 21,488 |
| 町費支出総額 | 65,943 | 36,187 | 41,019 | 21,488 |
| 年度末接続戸数 | 759戸 | 291戸 | 325戸 | 1,274戸 |
| 年度未接続率 | 78.25% | 78.86% | 83.55% | 99.77% |

※年平均接続率%は、平成23年度中の平均です。

■町全体汚水処理実績(平成23年度末)

町全体戸数:5.656戸(平成24年3月31日)

| 区分 | 公井 工业活車 类 | 公共下水道事業 | 榛名湖特定 環境保全公 | 農業集落 | 排水事業 | 净化槽市町村 | 浄化槽設置 | 個人設置の | 合 計 |
|---------------|------------------|---------|----------------|-----------|--------|--------|-------|--------|-----|
| | カー 公共下が迫事業 環境 共下 | | (岩下·矢倉地区) | (箱島·岡崎地区) | 整備事業 | 整備事業 | 合併浄化槽 | | |
| 供用開始戸数 | 970戸 | 5戸 | 369戸 | 405戸 | 1,277戸 | 78戸 | 360戸 | 3,464戸 | |
| 普及率 | 17.15% | 0.09% | 6.52% | 7.16% | 22.58% | 1.38% | 6.36% | 61.24% | |
| 平成22年度 普及率 | 16.49% | 0.12% | 6.57% | 7.18% | 19.21% | 1.58% | 4.32% | 55.47% | |

※事業所などは含まれていません。

ますのでご注意ください 希望の場合、2月末までに申 し込んでください。 月 19 来年 度の最初の設置工事を (金) を予定してい

農業集落排水

します。 きるようになっています。 り3年を目処に接続していた 下・矢倉地区では供用開始よ 地区が供用開始となり使用で だくようにお願いしてありま 農業集落排水区域では、 早 期 の接続をお願い 岩 全

ださい。 下水道課下水道係にご相談く ど計画されるときには役場上 管から公共ますの設置工事が 必要となりますので、建 につきましては、新たに取付 新規に加入される方 物な

いただきます。 者などの費用負担で実施して る施設への接続工事で、 ます) マスなどの設置と町で管理す で雨水が入り込む場所は除き 水施設 一排水設備工事の実施について 水洗トイレ、 水設備工事とは、 屋外に設ける排水管や から出る汚水を流すた (台所、 手洗いなど 風呂、 屋内の 洗濯

でなければ工事ができません する「公共下水道施設・ ※家を新築される場合などで 東吾妻町排水設備指定工事店 合がありますので、 工事を行いトラブルとなる場 定工事店でない業者が下請け していると、知らない間に指 ウスメーカーに任せきりに |備施設| を使用する場合 (落排水施設・浄化槽市町村 早めに指 農業

足工事店を選んでください。 排水設備工事は、 町で管理

> ださい。 すので、

また、管路が詰まつ 絶対に流さないでく

※最近、 タオル やシャンブー 実際下水に入っていた異物

下水道・農業集落排水・

れます。 ŧ

用料に反映される事も考えら 故障が多くなると将来的に使 んの使用料で賄われますので、かかります。修理費用は皆さ

繕に数万~数十万円の費用が

たりポンプが故障すると、修

農業集落排水箱島処理場の処理施設

ホール な水にしていきます。 機能 を妨げないようやさしく使 汚水の処理は、 いろいろな施設がそれぞ 浄化槽の使用上の注意 を十分発揮してきれい ポンプ・処理施設な 管路・マン その機

> 問問 い合わせ先

ださい

のものを下水に流さないでく

イレットペーパー以外 そうならないために

EEEE 佐藤功樹 係(276・ 役場上下水道課 40 1 下 水

ってください。

合併浄化槽設置に関する補助金のご案内

と多くの人に迷惑がかかりま

あります。

ポンプが故障する

に引っかかって故障する事が 流してはいけない物がポンプ のボトルなどの、本来下水に

平成22年度から2カ年限定で浄化槽設置奨励金を 実施し、平成23年度には浄化槽エコ補助金を併せて 実施したところ、平成23年度は例年の約2.5倍の浄 化槽を設置できました。事業効果が高く、省エネ効 果もある浄化槽が普及するため、平成24年度も浄化 槽設置奨励金および浄化槽工コ補助金を継続して実 施しています。ただし、平成25年度以降の実施は未 定ですので、この機会に浄化槽を設置し、良好な水 環境の確保ならびに浄化槽分野での地球温暖化対策 の取り組みにご協力をお願いします。

■設置奨励金

浄化槽を設置した年度内に使用開始していただけ れば奨励金が交付されます。奨励金額は1人槽あた り15,000円です。使用開始14日以内または平成25 年3月31日いずれか早い日までに奨励金交付申請書 を提出してください。

■エコ補助金

既設の単独処理浄化槽またはくみ取り槽を原則撤 去処分するもの(同一敷地での住宅の建て替えによ る新築も対象)で、交付額は人槽にかかわらず1基 あたり100,000円です。

申請書には単独処理浄化槽またはくみ取り槽の埋 設状況を確認できる写真、撤去後の状況を確認でき る写真が必要になりますので、工事前には必ず撮影 をしてください。

使用開始14日以内または平成25年3月31日いず れか早い日までに浄化槽エコ補助金交付申請書を提 出してください。

●申し込み・問い合わせ先 役場上下水道課 下水道係(☎76-4010 2011日野辰彦)

おいしくできましたおやこ食育教室

8月7日から10日にかけて町内5地区でおやこ食育教室が開催されました。参加した子どもたちは、お母さんや町内のヘルスメイトのかたがたに手伝ってもらいながら、野菜たっぷりビビンバ丼などのメニューをつくりおいしくいただきました。



巾着づくりに挑戦 パッチワーク教室

坂上公民館ミニ教養講座パッチワーク教室が7月11日と18日に坂上公民館で開催されました。今回は難易度の高い『ボウタイの巾着』を作りました。何度か参加されている方も初心者の方も講師の佐藤智恵子さんの指導のもと一生懸命つくりました。





収穫のよろこび 岩島保育所カレーパーティ

8月3日に岩島保育所でカレーパーティが行われました。カレーに使用されたジャガイモは子どもたちが当日収穫したものです。子どもたちは「このジャガイモおいしい」と言いながら残さず食べ、なかにはおかわりする子までいました。





──環境大臣表彰 ── 新巻公民館遊歩道委員会

6月29日に新巻公民館遊歩道委員会(代表:富澤義一)が新巻遊歩道やあづま親水公園の整備・管理などの実績が評価され環境大臣から地域環境美化功績者表彰を受けました。(写真は7月12日に中澤町長に報告に訪れたときのもの)



箱根駅伝ランナーに学ぶ 東洋大学ランニング教室

8月21日にスポーツ広場で東洋大学陸上 競技部によるランニング教室が開催されました。講師をしてくれた選手の中には、今年箱 根駅伝で区間賞を獲った選手もおり参加した 児童、生徒らは憧れの選手から直接指導をしていただき貴重な経験ができました。



浴衣姿で輪になって 東吾妻町盆踊り

8月14日・15日に東吾妻盆踊りがJR群馬原町北口駅前広場で開催されました。今年で2回目となりましたが、昨年同様大勢の方が会場に訪れ盆踊りを楽しみました。また盆踊りだけでなく、阿波踊りやフラダンスなども披露されました。

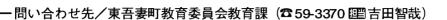


原町地内を練り歩く 原町祇園祭

7月28日(宵祭りは27日)に原町祇園祭が開催され4基(上之町区・下之町区・紺屋町区・新井区)の山車が、7月上旬から毎晩練習を重ねたお囃子を響かせながら原町地内を練り歩きました。途中雨に降られましたが力強く運行しました。



文化探



せんね。 詠んでいます。食の秋、読書草花が見られることを率直に 花撫子の花女郎花また藤袴朝七種の花」と「萩の花尾花葛たる花を指折りかき数ふれば を楽しむのもよいかもしれま としてこれからの季節、 の秋らとともに「草花の秋」 顔の花」。この歌は秋に多くの と言われます。「秋の野に咲き しょうか。これは山上憶良の皆さんは秋の七草をご存じで 夏から秋へと移り変わります んだ次の連続した歌が発祥 残暑が続きますが 季節は 景色

開 しましょう。 『麻・藍・布』についてお話し 今回の文化財探訪は9月に する三町合同企画 展

賀県愛荘町の三町で3年前よ東吾妻町と徳島県藍住町、滋 妻町開催となります。この三 愛荘町と開催し今年度は東吾 催したのを皮切りに、 の がなぜ共同開催するに至っ 京都の三木武夫記念館で開 持ち回りで開催している企 展示会です。平成22年度に 三町合同企画展とは群馬県 か。それは三町に共通す 技と伝統」にある 藍住町

> なっているのです。 場所に納める日本唯

工芸技術保存協会など多くの

_ の

(麻と

東吾妻町には県の選定保存

その技術は伝承されています。麻保存会」によって今日でも術を残そうと発足した「岩島 社本庁、伊勢神宮、日本民族した。そして毎年宮内庁や神県選定保存技術に認定されま 昭和52年に麻の栽培・精麻技無くなってしまいましたが、の競合によりその生産はほぼ 岩島麻 麻と精麻技術」が技術に指定されてい とにより、平成4年には群馬 国内からも高い評価を得たこ さが群馬県内のみならず日本また、精麻技術の高さや稀少 変わりの中、 と呼ばれました。時代の移り され、「黄金の一」や「吾妻錦 に 行 業として盛んに栽培・ は麻の品質が日本最上級と われていました。江戸時代 ば 化学繊維生産と の岩島地域生 ている「岩鳥 あります 販売が

県藍住町では織物を「染色」残されています。そして徳島る近江上布が伝統産業として した。 わ する技術 繊維を利用した「織物」であ る れていました。 麻を古くから栽培してきま 東吾妻町では「繊維」とな 滋賀県愛荘町では麻の 、藍染めが盛んに行 このように

体験することができれいう伝統技術を実演、

、そして

験することができます。

その紅

の山

深さが素晴らしい紅花染めを

花染処鈴

正

の指導のもと、

おります。

AT

開 む の 東吾妻町と愛荘町 催してきたのです。

(旧月ヶ瀬村)かっきがせむらこ町とは別に、 良晒保存会の皆さんにお越し用し晒を作っている月ヶ瀬奈(旧月ヶ瀬村)から岩島麻を使 織りといった作業の実演、 製品等の展示をベースにしつ中心とした展示、近江上布の 展示、藍染めの歴史や製品した生産・栽培・加工道具 一本の糸にする「麻積み」といただき、麻の繊維を割いて 内容は当町の岩島麻を中心とわびつを会場に開催されます。 ご用意しました。また、この して体験をできるコーナー つ岩島麻の精麻、藍染め、 17 布」の企画展は、9月15・ た生産・栽培・加工道具の 日の3日間でコニファー 東吾妻町開催の「麻 奈良県奈良市 • 16 藍 そ機 を (1 を

物製手工業の全ての工程がつ ては全世界へ発信する為にこ 術を再評価し、日本国内ひい ぞれの町が抱えるその伝統技 の三町合同企画展を練り上げ 繋がりから、三町ではそれ がれているのです。これら 町で繊維→織物→染色と 囍 住町



るお抹茶のおもてなしや三 戸千家菅谷社 体験出来るコーナ しています。 その 中の先生方によ 他 I Ē もご用 ŧ い町 意 江

ため、 ま す。 企画展用臨時駐車場を設けてれる方は、群馬原町駅周辺になります。また、お車で来ら 関をご利用し、 場にお越しください。 用し同じくシャトルバスで ありますので、 会場に起こしいただくようにりシャトルバスの運行により の特産品の販売も企画して 会場周辺には駐車場 できるだけ公共交通 ャトルバスで会、そちらをご利 群 **| 馬原町駅** がな よ機い

る伝統技術を体験していただ ればと思います。 いわびつを訪れ、 9月中旬にはぜひコニファ 心よりお 待ち申し上げ 日本が誇 関係者

あたたかいこころ

町社会福祉協議会へ

◎使用済み切手57枚

斎籐 隆之さま

- ◎ペットボトルのキャップ9kg 日赤清掃メンバーさま
- ©ペットボトルのキャップ10kg プルトップ3kg

東吾妻町商工会女性部さま

- ◎ペットボトルのキャップ8kg 原町中学校JRC委員会さま
- ◎ペットボトルのキャップ44.3kg プルトップ7.7kg

吾東婦人会さま

いわびつ荘へ

◎りんごジュース20 流

田村英夫さま

町教育委員会へ

◎虫除けシール5,100枚 リンテック株式会社さま

ありがとう ございました

中央公民館から新作DVDのお知らせ

中央公民館では、新たに次のD VDを購入し貸し出しをはじめま したのでぜひご利用ください。

- ◎『はたらく車総集編1きんきゅうじどうしゃ他』
- ◎『はたらく車総集編2こうじげんばの車たち他』
- ◎『劇場版アニメ忍たま乱太郎』



●問い合わせ先 中央公民館(☎68-2412) 中央公民館マスコットキャラクター 『すいせんちゃん』



中央公民館からの新着図書情報

| 『ボクは猫よ』(一般) | 著 |
|----------------------------|---|
| 『置かれた場所で咲きなさい』(一般)渡辺 和子 | 著 |
| 『鯉四郎事件帖』(一般)太田 蘭三 | 著 |
| 『盤上の夜』(一般)宮内 悠介 | 著 |
| 『闇の検事』(一般)太田 蘭三 | 著 |
| 『鳥に単は似合わない』(一般)阿部 智里 | 著 |
| 『ともだちやもんな、ぼくら』(児童)くすのきしげのり | 著 |
| 『なつのいちにち』(児童)はたこうしろう | 著 |
| 『おへそのあな』(児童)長谷川義史 | 著 |
| 『名探偵コナン 11人目のストライカー』(児童) | |
| 水稀 しま | 著 |
| | |

●問い合わせ先 中央公民館(☎68-2412)

ツインプラザ図書館からのお知らせ

●新着図書情報

| 『しつもん仕事術』(一般)松田 | 充弘 | 著 |
|-----------------|----|---|
| 『ナンバー』(一般)相場 | 英雄 | 著 |
| 『定年待合室』(一般)江波戸 | 哲夫 | 著 |
| 『月と雷』(一般)角田 | 光代 | 著 |
| 『清須会議』(一般)三谷 | 幸喜 | 著 |
| 『こども野菜塾』(児童) | 安耶 | 著 |
| 『なでしこ物語』(児童)波野 | りさ | 著 |
| 『金の本』(児童) 緑川 | 聖司 | 著 |
| 『クイクイちゃん』(児童)牧野 | 夏子 | 著 |
| 『幸せを売る男』(児童)草場 | 一壽 | 著 |

●この 1冊

『凛として立つ』吉元 由美/著

心をささえ、希望が湧いてくる50の言葉が紹介されています。 悩める30~50代の女性向けに書いていますが、男性にも参考になる一冊です。

『ディズニーサービスの神様が教えて<れたこと』鎌田 洋/著

リピート率9割と言われるディズニーランドのおもてなしを紹介した一冊です。キャストとゲストの心温まる4つの物語を紹介しています。

- ●9月の休館日 10日・18日・24日・25日
- ●ホームページ http://www.twinplaza.jp/library/
- ●問い合わせ先 ツインプラザ図書館(☎76-3115)

証」更新などのお知らせ 国民健康保険被保険者

る「健康家庭」への褒賞は、 機関を利用しなかった世帯に対す 相談願います。また、1年間医療 せてお知らせいたします。 度から実施していませんので、 望の場合は、お早めに係あてにご ように郵便で送付いたします。 保険証は、9月中にお手元に届く 有効期限は平成24年9月30日です。 健康保険被保険者証 10月1日からお使いいただける 現 在、 住民登録地以外への送付をご希 お使いになっている国民 (保険証)の 昨年

●問い合わせ先

役場町民課 自吉田純也 国保年金係 へ 内線

東吾妻町第1次総合計画 後期基本計画(素案)への ご意見を募集します

次総合計画を平成20年に策定しま ていくための基本指針として第1 した。この総合計画は、 町は計画的にまちづくりを進め 「基本構想

> 期計画を策定します。 年度~平成29年度)から構成され 平成24年度)と後期計画(平成25 了することから、来年度からの後 ています。今年度で前期計画が終 計画は、前期計画 成されていますが、この中の基本 「基本計画」「実施計画」により構 (平成2)年度~

さんからのご意見を募集(パブリ 画(素案)の内容を公表し、町民の皆 吾妻町第一次総合計画後期基本計 ックコメント)いたします。 策定にあたって、次のとおり東

期間 ▼素案の公表期間および意見募集

10月1日(月)~10月31日(水)

)素案の公表方法

ジへの掲載 での閲覧および配布、 役場企画課·東支所·各出張所 町ホームペー

公表期間中に配付、 掲載する資料

意見募集要項

東吾妻町第1

次総合計画後期

本計画(素案)

意見提出用紙

問い合わせ先

225 役場企画課 E 一水出智明 企画調整係

その他

当日は、

午前10時から午後6時

第7回ふるさと祭

の演舞も行われますので皆さんお誘 たも、みんなが主役のお祭りです。 り開催いたします。祭りに参加さ れるかたも、祭りをご覧になるか い合わせのうえお出かけください。 今年は、信州真田鉄砲隊を招いて 東吾妻ふるさと祭りを次のとお

●期日 9月22日 (土)

午前10時~午後6時30分

場所 時間) R 群馬原町駅前



催し物 (予定)

会・子供遊び広場・昭和のくるま り・民謡踊り・小学生鼓笛隊・ 更になる場合もあります。 ※都合により時間や行事などが変 展示会・各種模擬店など 台芸能・各種ダンス・ビンゴ大 信州真田鉄砲隊演舞・ βō .波

新しく65歳になった人へ (昭和22年8月2日~9月1日生まれ)

※東吾妻町へ転入された65歳以上の人へ

介護保険料の納付は、郵送される納付書によ 金融機関または役場税務会計課で納めてく ださい。なお、年金からの天引きが可能になり ましたら通知します。

●問い合わせ先

役場保健福祉課(内線 122 1211 小池未來人)

増築または取り壊したかたは 家屋を新築・ ご連絡ください

家屋を新築または増築されますと、担当職員 この調査は が訪問調査をさせていただきます。 固定資産税の算定基礎となる評価額を算出する ために必要な調査です(取り壊した時も現地確 認に伺います)。

連絡・問い合わせ先

役場税務会計課(内線 133 12 青木秀美)

30分まで、 ら中央公民館入口までの 願いいたします。 者天国となりますので、 原町 '赤十字病院 ご協力お 間 間が歩行 入口か

問い合わせ先

56 東吾 妻町 商 I 会 **7** 68 . 2 2

松谷松下遺跡 発掘調査 0 員 募

集

ます。 跡の発掘調査作業員を募集いた)調査日程 ⊞⊺ 予教育委員会では、 松谷松下遺

日程度 時間 10月から12月 (予定) のうち40

日給 午前8時30分~午後5時15分

6 0 Ă (別途交通費支給

集合場所

岩櫃ふれあ

()

 \mathcal{O} 郷 駐

車

· 場

集

5 月 6月

4月

 \bigcirc \bigcirc \bigcirc

字松谷) 場所 松谷松下 -遺跡 発掘調査 現 場 +

作業内容 発掘調査に関わる業務および 道具運搬など 掘

申し込み資格

がある健康な方 で原則18~70才までの体力に自 屋外での肉体作業になります 信 0

夢集人員 20名前後

※応募多数の場合は抽選します。

ただし経験者を優先いたします。

)申込期間

9月5日 **沙** ~ 25 日 災

)申し込み・問い合わせ先

ナイトノルディッ ウオー キング』 開 ク 催

てみませんか? キング体験会を開催いたします。 を使って歩くノルディックウオ イパス周辺を皆さんで楽しく歩 健康 スポーツが楽しめる秋に原町 増進センターでは、 ポー

※雨天中止の場合があります。 開催日 時間 午後6時から7時3分まで 9月7日(金) 21 日

1

9月 10 月 11 月

000 0

 \bigcirc

 \bigcirc

00 \bigcirc

 \bigcirc

 \bigcirc

8月

7 月

 \bigcirc \bigcirc

 $\overline{\bigcirc}$ \bigcirc

 \bigcirc

 \bigcirc

 \circ

(温泉センター)

引券を配布します。 ※岩櫃城温泉センター 参加費 定員 25名程度 500円 0 0 Щ 割

~9月分の納期限は10月

医療保険料

持参する物

※ ポ)申し込み・お問い合わせ先 タオル・雨具・飲料水 ールは貸し出します。

一櫃ふれあいの郷健康増進セ

ン

住民税 固定資産税 軽自動車税

国保税

介護保険料

長寿(後期高齢者)

合併処理浄化槽使用料

町営住宅使用料

水道料等(上水道・下水道) 水道料等(簡易水道・下水道)

ケーブルテレビ使用料(東地区)

2 68

2261

認くださいますようお願いします。 12 月 1 月 2 月 3 月 納め忘れのないよ 000 \bigcirc \bigcirc $\overline{\bigcirc}$ \bigcirc 必ずご確 0 \bigcirc \bigcirc 0

納期のお知らせ 平成24年度

認しておいてください。 指定された預貯金口座の残高を確 「口座振替」をご利用のかたは

うお願いします。 状が発送されますので、 ※なお、納付されない場合は督 ただくかたは、 また、「納付書」により納めて

新しく75歳になる人へ (昭和12年10月2日~11月1日生まれ)

75歳の誕生日から後期高齢者医療該当者で す。9月25日前後に『後期高齢者医療保険者 証』を緑色の封筒で郵送しますので、ご確認く ださい。保険料普通徴収第3期分の納期限は10 月1日ですので、該当のかたはお忘れなく。

●問い合わせ先

役場町民課(内線 114 推当角田幸子)

国保高齢受給該当者 国保加入者で70歳になる人へ (昭和17年9月2日~10月1日生まれ)

平成24年10月1日から高齢受給該当者です。 印鑑と国民健康保険証を持参し、役場町民課・ 東地区の人は東支所住民担当へ届出をしてくだ さい。届出日は次の2日間です。

平成24年9月24日(月):25日(火) 届出日 ●問い合わせ先

役場町民課(内線 114 理当吉田純也)

ら妻町国民健康保険診療所からのお知らせと 「9月の診療予定表」

| В | 月 | 火 | 水 | 木 | 金 | 土 |
|-----------|-------------|--------------------|-----------|-------------------------|----------------|-----------------------|
| 4 診 | 3 | 4 休 診 | 5 休 診 | 6 午後 東地区 健康教室 | 7 | 8 休 診 |
| 9 休 診 | 10 | 11 午後 往診 | 12 休 診 | 13 午後 往診 | 14 午後 往診 | 15 休 診 |
| 16 休 診 | 17 休日当番医 | 18 午後 個別予防接種 | 19 休 診 | 20 午後 東地区 健康教室 | 21 | <mark>22</mark> 休診 |
| 23 休 診 | 24 | 25 | 26 休 診 | 27 | 28 | 29 休 診 |
| 30 休 診 | 10/1 | 2 午後 往診 | 3 休 診 | 4 午後 往診 | 5 午後 往診 | 6 休 診 |

*本年度より予約診療を行っております。定期受診の方は予約での診療 をお願いします。

からない 度の割に 的には りますが、 体が周知されてきた印象つについては、かなり病 するとともに、 けたでしょうか。 高 を見つけるため さんは今年 検 施 機 Ē 圧 査は腎臓や泌尿器の のではないでしょう 結果の解釈がよくわ 行されます。 能の検査を主に 尿検査はその知名 糖 **版**尿病、 尿検査も 健 今の健 康) の 検 診 右 高 断 が気あ) の 4 基本 脂血 診で 施 を受 查 ません。 いうイメー

ては、今後 ません。 脅されたことがあるかもしれ 析になるかもしれないよ、と メージもあるかもしれません。 には関係のない病気というイ 病 最近注目されてきた慢性腎 という病気があります。 今後甘く見ていると透糖尿病のある人にとっ

お話しです。 腎臓病白 今回は]体は 腎臓 病に ま れ な 関しての 病

あまりおおくないか、

白分

身

この回りで病気の ジがあるかもし

って、 まいます。その結果として腎 徐々に腎臓の機能が落ちてし 病などの生活習慣病にともな っていますが、高血 するなどさまざまな働きを持 体 臓 関 うですが、最近予想以上に患 検査で蛋白尿や尿潜血が起 能の数値に影響を与えたり の老廃物を尿に排 は本来血圧の調節をしたり、 れるようになりました。腎 連 さんの数が多いことがわか 気自体はもともとあったよ 臓 する病気として最近注目 心筋梗塞、 の 他の血管と同じように ſШ 管も 障 脳卒中などに 害 圧 泄したり をうけ、 糖尿

連絡先 **2** 59 · 30 · 0 · 31 61 **2 2 3** · 31 61 始(急患の場合を除きます) 水・土・日曜日、 祝日・年末

休診日

◎午前/午前9時~正午 ◎午後/午後2時~5時 ◎午後2時~5時 ◎午前8時30分~11時45分 診療時間 受付時間

次回は、 のお話しと対策のお話しにし まいましたが、紙面 最近はおなじみになってし もう少し詳しい病気 (診療所長 高橋 の都合で 源

出 予 番 定 (D) 矢 表

きたりします。

| | | | _ , , , , | |
|-------------------------------|----------------|---------------------|--------------------|---------------------|
| 期日 | 内 | 科 | 外科 | 休 日 夜 間 |
| 98 | 小池医院 | 嬬恋村診療所 | 吾妻さくら病院 | 吾妻さくら病院 |
| (日) | (岩下 267-2030) | (嬬恋☎0279-97-3020) | (中之条 ☎75-3055) | (中之条 ☎75-3055) |
| 16⊟ | 平田医院 | 草津こまくさ病院 | 原町赤十字病院 | 原町赤十字病院 |
| (| (中之条 275-2131) | (草津☎0279-88-4321) | (原町☎68-2711) | (原町 ☎68-2711) |
| 17日 | 東吾妻町国保診療所 | 長野原診療所 | 西吾妻福祉病院 | 西吾妻福祉病院 |
| (月) | (箱島☎59-3010) | (長野原 ☎0279-85-2259) | (長野原☎0279-83-7111) | (長野原 ☎0279-83-7111) |
| 22日 | 田島病院 | 桜井クリニック | 西吾妻福祉病院 | 西吾妻福祉病院 |
| (土) | (中之条 275-3350) | (嬬恋☎0279-97-3800) | (長野原☎0279-83-7111) | (長野原 ☎0279-83-7111) |
| 23日 | 四万診療所 | 長生病院 | 吾妻さくら病院 | 吾妻さくら病院 |
| (日) | (中之条 264-2136) | (長野原 ☎0279-82-2188) | (中之条 ☎75-3055) | (中之条 ☎75-3055) |
| 30⊟ | 加地医院 | 草津温泉松岡医院 | 原町赤十字病院 | 原町赤十字病院 |
| ((| (原町☎68-2103) | (草津☎0279-88-7611) | (原町 ☎68-2711) | (原町 ☎68-2711) |

●注意

※診療時間は午前9時から午後5時まで(休日夜間は午後5時以降)です。できるだけ時間内に受診してください。 ※急患のための当番医制度ですので、緊急患者以外の受診はご遠慮願います。

9月の母子保健事業日程表

●町内全地区 ●会場/保健センター(☎68-5021 2 野山しのぶ)

※の会場は福祉センターになりますので、間違えないように気を付けてください。

| 期日 | 種別 | 受付 時間 | 該 当 児 (者) |
|----------|-------------------------|----------------------|--------------------------|
| | 歯っぴい歯科検診 | | 平成21年2月・3月、平成22年2月・3月・ |
| 12日(水) | 歯 200 歯科快診 (フッ素塗布) | 午後1時30分~1時45分 | ・9月生まれ |
| | (プラ系至11) | | フッ素塗布希望者は歯ブラシ2本と印鑑を持参のこと |
| 13日(木) | 4カ月児健康診査 | 午後1時30分~1時45分 | 平成24年5月生まれ(B.C.G接種を行います) |
| 130(///) | 1歳児健康診査 | 午後2時~2時15分 | 平成23年9月生まれ |
| 14日(金) | 歯っぴい歯科検診 | 午後1時30分~1時45分 | 平成20年2月・3月・8月・9月生まれ |
| 140(32) | (フッ素塗布) | 一方 190071 - 194071 | フッ素塗布希望者は歯ブラシ2本と印鑑を持参のこと |
| 19日(水) | 歯っぴい歯科検診 | 午後1時30分~1時45分 | 平成19年2月・3月・8月・9月生まれ |
| 190(3/) | (フッ素塗布) | 十段 四00万 1 四40万 | フッ素塗布希望者は歯ブラシ2本と印鑑を持参のこと |
| 21日(金) | 1歳6カ月児健康診査 | 午後1時30分~1時45分 | 平成23年1月・2月生まれ |
| | (フッ素塗布) | 十1友 1500万~ 1540万 | フッ素塗布希望者は歯ブラシ2本と印鑑を持参のこと |
| ※24日(月) | ラッコクラブ(救急法) | 午前9時30分~10時15分 | 4カ月児から1歳児までの希望者 |

| 期 | | 種 | 別 | 受 | 付 時 | 間 | 該 | 当 | 児 | (者) |
|----|------|-------|----|-------|------|---|---------|--------|-----|--------|
| 18 | 日(火) | 乳幼児健康 | 相談 | 午前10時 | ~11時 | | 乳幼児の希望者 | (事前に申し | 込んで | (ください) |

③東地区 会場/あづま農村環境改善センター ●問い合わせ先/保健センター(☎68-5021 221 藤岡由美)

| 期 | В | 種 | 別 | 受(| 付 時 間 | 該 | 当 | 児 | (者) |
|----|------|-------|----|-------|---------|---------|-------|---------|--------|
| 20 | 日(木) | ピヨピヨク | ラブ | 午前9時3 | 80分~10時 | 幼稚園入園前ま | での子どす | もと保護者 | ž B |
| 27 | 日(木) | すくすく相 | 談 | 午後1時3 | 80分~2時 | 2歳までの子ど | もと保護者 | | |

9月の予防接種日程表

●町内全地区 ●会場/保健センター(☆68-5021 221野山しのぶ)

| 期 | \Box | 種易 | IJ | 受付 時間 | 該 | 当 | 児 | (者) |
|----|--------|--------------|-----------|------------------|------------------------|----------|--------|--------|
| | | | | | 平成22年12月 | 1 ⊟~31 ∈ | きまれの | 人 |
| | | 二括海今圣院按钮 | E | 午後1時45分~2時 | (I期追加を受けていない生後90月までの人) | | | |
| 20 | 日(木) | 三種混合予防接種 | | 十後 时40万~2时 | 平成24年2月1 | 日~平成243 | 年4月30日 | 3生まれの人 |
| | | | | | 初回接種を3回 | 受けていない | し生後90. | 月までの人 |
| | | 不活化ポリオ接種 | € | 午後2時~2時15分 | 対象者には通知 | ロが出ます | (生後90月 | 目までの人) |
| 28 | 日(金) | 不活化ポリオ接種 | <u> </u> | 午後1時45分~2時 | 対象者には通知 | が出ます | (生後90月 | 目までの人) |

②町内全地区 ●会場/国保診療所(☆68-5021 221 野山しのぶ)

| 期 | | 種 | 別 | 受 | 付 | 時 | 間 | | 該 | 当 | 児 | (者) |
|---|-------------------|---|--------------------|---|----------|----------------------|------|------|---|---|---|-----|
| 1 | 18日(火) 第6回乳幼児個別接種 | | 左後 O 0+ O 0+ OO () | | 「予防接種のお知 | 0らせ」を | 参照して | ください | | | | |
| J | | | 午後2時~2時30分 | | | 9月11日(火)までに申し込んでください | | | | | | |

◆第12回吾妻郡がん市民セミナー~今回のテーマは膵臓がん・食道がん~

吾妻郡がん市民セミナーが次のとおり開催されま : ●講演内容 す。あなたの不安や疑問にお答えしますのでぜひご 参加ください。

- ●日時 10月20日 (土) 午後2時~4時
- ●場所 長野原町山村開発センター
- ●入場料 無料

- ①『膵臓がんってどんな病気?』 原町赤十字病院消化器内科 平野裕子先生
- ②『食道がんと言われたら』 群馬大学大学院病態総合外科 助教 宮崎達也先生
- ●問い合わせ先 原町赤十字病院 (☎68-0550)

案内 群馬弁護士会主催 無料法律相談会 一斉

斉無料法律相談を行っています。 法の日記念」イベントとして、 群馬弁護士会では、10月1日

る方などに正確適切な法律的アド 困りの方、土地の境界でもめてい 欲しい方、交通事故に遭われてお うコンセプトのもと、県内の市町 バイスを差し上げます。 離婚などで弁護士のアドバイスが 金などでお困りの方、相続問題や にご利用いただき、サラ金・ヤミ 村(県下23カ所)を対象として、 張法律相談にでかけます!」とい 斉無料法律相談会を開催します。 この機会に、1人でも多くの方 今年も、「弁護士が県内各所へ出

で、あらかじめ予約申し込みして ください。 なお、1人30分の予約制ですの

●日時

10月1日(月) 午後1時から4 時

●場所

申し込み方法 東吾妻町役場本庁舎 3階委

申し込みください その他

9月28日 (金)

までに電話でお

詳細は、 9月5日に班回覧する

群馬弁護士会のチラシをご覧くだ

●申し込み・問い合わせ先

3 4 役場総務課行政振興係 **間**中澤国太郎・小池さつき) 内線 2

秋 の県民交通安全運動 実施のお知らせ

目的としています。 の実践を習慣付けることにより、 ルールの遵守と正しい交通マナー 交通事故防止の徹底を図ることを 全思想の普及・浸透を図り、 この運動は、 広く県民に交通安 交通

域でさまざまな取り組みを実施 点を運動の重点に掲げ、 の徹底」、「飲酒運転の根絶」、「交 とチャイルドシートの正しい 着用 止」、「全ての座席のシートベルト 行中・自転車乗用中の交通事故防 事故防止」、「夕暮れ時と夜間 差点事故・追突事故の防止」の5 今回は「子どもと高齢者の 県内各地 . の歩 交通

)実施期間

9月21日 の10日間 (金) から9月30日

期間中の活動

ペーンの実施 広報啓発活動や ター・チラシの掲示、 各実施機関・団体による、 交通安全キャン 配布による ポス

隆・佐藤祐介)

盟

富澤美昭

ÐŢ

●主唱

群馬県交通対策協議会

●問い合わせ先

3 役場総務課安全対策室 **当**飯塚卓也 **內**線 2 3

後納制度 料の納期限の延長) (国民年金保険

険料を納めることができる後納制 度が始まります。 リ、過去10年以内の納め忘れた保 険料を納めることができませんで 納め忘れたまま2年を超えると保 したが、本年10月から3年間に限 これまでは、国民年金保険料を

げることができるようになります。 増やしたり、年金の受給権につな いただくことで、将来の年金額を ご自身の年金記録については、 過去10年以内の保険料を納めて

go.jp) でご確認ください。

んきんネット(http://www.nenkin.

合があります。 よる納付をご利用いただけない場 ですが、 話いただくかお近くの年金事務所 570・011・050) にお電 ※後納制度は事前申し込みが必要 民年金保険料専用ダイヤル(☎0 にお問い合わせ願います。 また、ご不明な点があれば 審査の結果、 詳しくは国民年金 後納制度に 国

問い合わせ先

町民課 環境係

内線

始まります

測定器)測定時間

(単位:マイクロシーヘルト/毎時) 天候風の様子 測定月日 測定値 7月30日(月) 0.084 晴れ:微風 8月6日(月) 0.069 曇り:微風 8月13日(月) 0.080 晴れ:無風 0.080 8月20日(月) 晴れ:微風 0.077 晴れ:微風 8月27日(月)

※掲載している数値は毎週月曜日(月曜日が 休日の場合は翌開庁日)に測定した数値。

の東測吾 町では、 院定結果に自妻町空間が 放射線測定器を用 の別別を

測を実施しています。 て役場本庁舎前において定点観)測定場所 役場本庁舎正面玄関前 (地上

高1m地点)

測定日 役場開庁日

午前8時30分

測定機器は、 Ρ Α 1

●測定結果

R a d i (日本製 0 0

保険料専用ダイヤルにお尋ねくだ

●問い合わせ先

6 1 4 Ш 年 金 事 務 所 **2**2



より行います。秘密は厳守します。 るこころの健康相談などを面接に センターと県保健福祉事務所によ る生活再建相談、県こころの健康 理相談、多重債務者支援団体によ 弁護士や司法書士による債務整

【吾妻郡会場】

●開催日 10月13日 (土)

時間 午後一時3分~5時

会場

長野原町山村開発センター

●相談方法 あらかじめ電話予約をしてから

申込先

し相談ください。

75 · 1166) ●その他 吾妻郡消費生活センター **7**

開催しています。 合わせください。 県内では他の会場でも相談会を 詳しくはお問い

●問い合わせ先

26 · 2274) 県庁消費生活課 **☎**027·2

国民宿舎 榛名吾妻莊 初秋の榛名湖畔周辺を散策 だより

に「初秋の榛名湖畔周辺を散策」 業課との企画で9月29日(土) 感じられるころとなりました。 湖は涼しさを通り越して肌寒く 会を実施いたします。 /ルディックウオーキング体験 榛名吾妻荘では、東吾妻町事 残暑が厳しい夏ですが、榛名

同お待ちいたしております。

さまに差し上げております。

皆さまのお越しをスタッフー

保グリーン牧場の無料入場券を皆 までの期間ご宿泊いただくと伊香

また、榛名吾妻荘では12月31日

るウオーキング指導、東吾妻町 畔を公認インストラクターによ 261) にお願いいたします。 せは、前日までに榛名吾妻荘 ます。お申し込み・お問い合わ 行います。体験会後は榛名吾妻 (または東吾妻町事業課☎8・2 ルレンタル無料)となっており (お食事・入浴・諸費用込み、ポー 費は、お一人様2、000円 ブランになっております。 荘で入浴、お食事付きのお得な 観光ボランティアによる案内も 秋の気配が感じられる榛名湖 参加



問い合わせ先

また、榛名吾妻荘では、スタ 2012.12.31 日本中国国

調理など)をしておりますので ッフの募集(フロント・清掃 お気軽にお問い合わせください ●日帰り入浴営業時間

ランチ営業時間

午前11時~午後7時

※土・日、祝日のみ 午前11時30分~午後1

http://www.harunaagatsuma 国民宿舍 榛名吾妻荘

> あづま温泉桔梗館・岩櫃城温 泉センターから無料優待券プ レゼントのお知らせ

入館時にフロントの係員にお渡し ます。左の券を切り取って持参し、 待券』を各1枚づつプレゼントし センターでは、『1名様1日無料優 ください。 あづま温泉桔梗館・岩櫃城温泉

用できません。 ※吾妻峡温泉天狗の湯などでは使

お知らせこ

スポーツフェスティバル

も出店します。多くの皆さんの参 ませんか。当日は食べ物の模擬店 を機会に軽スポーツを楽しんでみ ルを次のとおり開催します。これ 図るためにスポーツフェスティバ 加をお待ちしています。 町民の健康づくり、体力向上を

開催日 11月10日 (土)

※雨天の場合は町民体育館で行い 会場 時間 東吾妻町スポーツ広場 午前8時30分~午後2時

ます。

●内容

握力・開眼片足立ち) ◎体力測定(前屈・ ◎健康マラソン 上体そら

下...1.5 km ·小学4年生以上~小学6年生 ・小学3年生以下と保護者…1.0

・中学生以上(一般含む)…2.㎞

て講習します。) ◎ラジオ体操講習会 (講師を招い

◎ファミリーグラウンドゴルフ

◎模擬店の出店

参加資格

◎なめこ汁などの提供

参加料 町内在住または在勤・在学の方 無料

)申し込み方法

所定の用紙にて申し込みをお願

370

公民館(出張所)にあります。 いします。用紙は教育委員会、 各

)申込期限 10月24日 (金

)申し込み・問い合わせ先

博·土屋章江) 3 7 0 町教育委員会教育課(☎9・3 日野宗孝・ 野﨑 勝

町体育協会の行事案内 集

を予定しており、参加者を募集し ています。 りさまざまな事業・スポーツ行事 東吾妻町体育協会では次のとお

第7回町民ゲートボール大会】

●期日 10月5日 (金

場所

東総合運動場ゲートボール

参加費)申し込み・問い合わせ先 1チーム1、000円

0 · 5544 · 9083 ゲートボール部長清水 09

第12回郡内ハイキング]

日時

10月14日 午前6時出発

場所

万座峠周辺 (集合場所 岩櫃

温泉センター下駐車場

参加費 500円

)申し込み・問い合わせ先

会場

スポーツ広場

、第1回秋季町民バレーボール大会) 日時

10月4日 (日) 開会式午前9時

会場 町民体育館

)参加費 1チーム1、000円

)申し込み・問い合わせ先

第7回町民弓道大会

期日 10月21日 (日)

会場 町弓道場

)申し込み・問い合わせ先

トテニス大会】 第1回東吾妻町体育協会長杯ソフ

日時

30 分 10月21日(日) 開会式午前8 帮

会場 対象者 スポーツ広場テニスコー 般(高校生以上)

●参加費

町外の方…700円 町内の方…500円

申し込み・問い合わせ先

86・2851) ソフトテニス事 ソフトテニス部長 水出 (☎7・2700) 角田 袼 7

第6回秋季ソフトボール大会

日時

30 分 10 月 21 開会式午前8時

9月24日

1等 前後賞合わせて

3億9千万円!!

- 1枚300円 価格
- 発売期間

9月24日 (月) ~10月12日 (金)

10月19日 (金) 抽せん日





●参加費)申し込み・問い合わせ先 000円

90 · 2721 · 8374 ソフトボール部事務局 林 **2**

エーション大会】 【第11回町民バドミントン・レクリ

●会場 岩島小学校体育館 10月21日 (日) 開会式午前9時

参加費

町外の方…300円 町内の方…200円

中し込み・問い合わせ先

3 7 0 教育課内体協事務局(☎ 59·3

(第5回町民硬式テニス大会)

30 分 10月7日 開会式午前8

●会場 スポーツ広場テニスコート

参加費 500E

●申し込み・問い合わせ先

平成2年度親子ふれあい 交流事業『ディズニー ランド』参加者募集

子家庭の慰安と交流を目的に、次 リエーションを通じて、母子・父 のとおり親子ふれあい交流事業参 東吾妻町母子寡婦会では、 レク

> 加者を募集します。楽しいひと時 をお過ごしください。

●期日 10月27日(土)

行き先 東京ディズニーランド

●対象

▶定員 親子合わせて25人(先着順 町内在住の母子・父子家庭の親子

参加費

を含みます。 ※バス代・入場料(パスポート代 子供1、000円(高校生まで) 大人3、000円

申込期間

9月10日 (月) 5 28 □ <u>金</u>

)申し込み方法

だきます。 名・連絡先・バス乗車場所・子ど もの年齢および学年を教えていた ※申し込み時に、参加者全員の氏 電話でお申し込みください。

時

●その他

担となります。 飲食代はすべて参加者の自己負

バス車内は全席禁煙とします。

座席に希望のあるかたは、

申し

込み時にお知らせください。 後日通知します。 定しています。 帰りは午後7時ごろ現地出発を予 行きは午前6時30分町内出発 詳しい日程などは

申し込み・問い合わせ先

772/町社会福祉協議会内 ⊞J 母子寡婦会事務局 **2** 68 . 2

『陶芸教室』

加して、陶芸の魅力にとりつかれ てみませんか。 て陶芸教室を開催いたします。 岩島公民館では、



日時

~午後4時 10月11日 午 前 10

~正午 ▼2日目…10月1日 午 前 10

▼3日目…10月28日 $\widehat{\exists}$ 午前 10

~正午 場所 岩島公民館陶芸室

講師

会費 椎葉正幸 先生(渋川市在住 500円 (当日徴収

夢集人員 先着15名

申し込み方法

)申し込み・問い合わせ先 電話でお申し込みください。

岩島公民館(☎67・2001

| ■番組の | の概 | 要 |
|-------|----|----------------------|
| 制作・放送 | Ė | 群馬テレビ(株) |
| 番組内容 | | ①特徴的な授業紹介、②学校行事の様子 |
| | | ③課外授業の様子、④地域住民等との関わり |
| | | ⑤文化遺産など地域の特徴紹介など |
| 放送時間な | ヹ | 毎週火曜日 午後7時~7時30分 |
| | | (再放送:翌日午後〇時30分~1時) |
| | | 1回1校を紹介 全42回 |
| その他 | | 手話通訳付きハイビジョン制作・放送 |
| | | |

岩島公民館三二教養講座 参加者募集

岩島小学校が紹介され

ます

~7時3分【群馬テレビ】

教養講座とし る小中学校~ みんなの時間 するテレビ番組「~地域が支え から県内の公立小中学校を紹介 県教育委員会では、本年6月 9月18日(火)午後ア時

介されます。 ます。本町では岩島小学校が紹 童・生徒が主体となって紹介し て取り組んでいる事例などを児 活動や地域と学校が一体となっ を制作し放送しています。 なお、再放送は、 公立小中学校の特色ある教育 9月19日(水)

午後〇時30分から1時です。

県営住宅入居者募

い合わせください。

問い合わせ先

住 宅

供

給

公 社

7

02

月・10月・11月の年4回実施します。 今回は10月入居者募集のお知ら -成4年度入居募集は4 月 7

せです。)所在地・ 閰 取り・ 募集戸 . 数 家

賃など

募集案内をご覧ください

入居資格

の高齢者や障害のある人 と入居する予定の人、または ※収入制限があります。 現在住宅に困窮しており、 単 親

身 族

民

関

(係機関の皆さまを対象

開催いたします。

にこころの県民講座を次のとおり

※詳しくは募集案内か県住宅供

公社ホームページをご覧ください。

時間

期日

10月14日

申込期間

入居可能日 10月1日(月)~15日(月)

会場

午後2時~4

時

(開場:午後—

時

平成25年1月1 $\dot{\Box}$ 災

演題

群馬会館

ホ

ル

(前橋市大手町

申し込み方法 所定の申込用紙を郵送

る子どもをどう支えるか~

『思春期のこころの発達

5

揺

講師

県土木事務所、 県住宅供給公社(前橋市紅雲町)申込用紙・募集案内配布場所

その他 市役所·町村役場

専任講師

渡辺久子

Æ

(慶應義塾大学病院

人居者は公開抽選で選定

地 地 申し込み方法

はがき、 10月1日 氏名・ 電話番号をご記入のう 月 ファ まで クスの場合、

中島団 矢場団

では、

随時申し込みを

城ノ岡団地、 鼻高団地、 ※一部の住宅

城山団地、

下河原団

(田口団地、

萱野団地

申込期間

費用 定員

無料

4 0 0

(先着順

地、 地)

> 成塚団地、 鳥山団地、

青 浜町団

柳

4

地

受け付けています。

詳しくはお問

え群馬こころの健康センターまで

第28回こころの県民講 の開催につい

ikk.or.jp/) 27 · 223 · 9808 ムページ http://www.gunma

座

入札により吾妻郡内の宅地や山林など(7物件)を公売します

町では、差し押さえをした、税金の滞納者の不動産を、入札により公売します。入札は、公売保証金を納付 すれば、だれでも参加することができます。今回は、町単独ではなく、県と郡内の町村合同で行います。

- ●入札期日 12月4日 (火)
- 午後2時から午後2時15分まで ●入札時間 ※入札の説明を午後1時30分から行います。
- ●入札場所 中之条町役場 2階大会議室
- ■本町が実施する公売物件

| 一年間が久間する名が同日 | | | | | | | |
|---------------------|----|-----------|---------|-------|----------|--|--|
| 所在地 | 地目 | 面積 | 最低公売価格 | 公売保証金 | 摘要 | | |
| 草津町 | 宅地 | 331.00 m² | 337万9千円 | 34万円 | 道の駅近くで住宅 | | |
| | 宅地 | 321.67 m² | 304万円 | 31万円 | 用地向き | | |

NAMED はが中なせるハキ物は

| ●他町村などか美施する公売物件 | | | | | | |
|-----------------|------|---------|--|--|--|--|
| 実施機関 | 所在地 | 地目など | | | | |
| 中之条町 | 中之条町 | 雑種地など2件 | | | | |
| 嬬恋村 | 嬬恋村 | 建物1件 | | | | |
| 草津町 | 草津町 | 山林1件 | | | | |
| 吾妻県税事務所 | 東吾妻町 | 畑1件 | | | | |

- ●持参するもの 公売保証金、印鑑など
- ●その他

公売は、滞納者から税金の納付があった場合など、 直前に中止する場合があります。必ず確認のうえ入 札に参加してください。

なお、詳細は、次の問い合わせ先、または当該機 関のホームページをご覧ください。

●問い合わせ先

役場税務会計課 収納係 (内閣 135 国) 轟

●他の機関の物件の問い合わせ先

中之条町役場 税務課(☎75-8805) 嬬恋村役場 税務課(☎0279-96-0514) 草津町役場 税務課(☎0279-88-7186) 吾妻県税事務所 収納係(☎75-3300)

m 以上 届出期間

駐車場は県庁の県民駐車場をご利 申請等受付システムポータルサイ 用ください。 日は直接会場までお越しください。 る場合のみご連絡いたします。 さい。)なお、 ンターホームページをご参照くだ 選択し、 ト」から「こころの県民講座」を ※電子申請の場合は、 (詳しくは、こころの健康セ 必要事項を入力してくだ 定員に達しお断りす 「ぐんま電子

)申し込み・問い合わせ先

63 · 1166 橋市野中町368 画研修係(〒379-2166 群馬県こころの健康センタ F A **3** 0 2 7 0 2 7 2 2 前 企

61.9912

大規模 な土地取引には 届出が必要です

がありますので、 てください。 して県知事あてに届出を行う必要 た場合には、 定面積以上の土地取引を行 買主は市町村を経 忘れずに届け \oplus

> ださい。 すので、

期日

10月4日

時間 会場

渋川市役所第二庁舎 午前10時~午後3時 価評価等無料相談会」を開催 群馬県不動産鑑定士協会では

皆さん気軽にお出かけく

|届出が必要な面積

大…5、 都市 市街化区域以外の都市計画 計画区域外…10、 000m以上 0 0 X 0 域

27 · 226 · 2366

群馬県庁土地 問い合わせ先

· 水対策室

2

0

027

. 243 . 3077

社

群馬県不動

産鑑定士協

10月は土地月間~地価評 価等無料相談会を開

て14日以内 売買契約を締結した日から起算

お申し込みください

届出先

売買した土 地 の 所 在する 市

)問い合わせ先

所·町村役場 役

27 · 226 · 2366 群馬県庁土地 画 課 · 水対策室 (内線 222 **7** 盟 0

伊澤文邦

役

場

防災行政無線などを用いた全国一斉の緊急情報の伝達試験

9月12日(水) 午前10時00分ごろと午前10時30分ごろの2回実施

経済活動に欠かせない基盤です。

た貴重な資源であり、

日常生活や

地は、私たちにとって限られ

関心を高め、理解を深めていただ そこで、皆さんに土地についての

こうと「土地月間」が定められま

た。これにちなみ、

県 ·

(社

東吾妻町では、地震・津波や武力攻撃などの災害時に全国瞬時警報システム(J-ALERT)(※)から送ら れてくる国からの緊急情報を、さまざまな情報伝達手段を用いて確実に皆様へお伝えするため、町内で緊急情 報伝達手段の試験を行います。

東吾妻町以外の地域でも、全国的にさまざまな情報伝達手段で試験が実施されます。

東亜事町が当口宇施する試験け次のとおりです

| ● 宋 古 安 | | | | |
|---------|--------------------------|--|--|--|
| 情報伝達手段 | 内容 | | | |
| | 町内に設置してある防災行政無線(屋外スピーカー) | | | |
| | から、毎月1日に実施している定時試験放送と同じ | | | |
| 防災行政無線 | くらいの音量で次の放送内容が一斉に放送されます。 | | | |
| の放送 | 【放送内容】「これは、試験放送です。」×3 | | | |
| | +「こちらは、ぼうさいひがしあがつまです。」 | | | |
| | + 防災行政無線チャイム | | | |

(※) J-ALERT(ジェイ・アラート)とは、 地震・津波や武力攻撃などの災害時に国から 送られてくる緊急情報を人工衛星などを活用 して瞬時に情報伝達するシステムです。

●問い合わせ先

役場総務課 安全対策室 (四線 233 理) 佐藤智義)



買い物代行事業の利用者会員募集!!

東吾妻町商工会では、今社会で大きな問題となっている「買い物弱者」対策に取り組んでおります。群馬県 内にも11万人のかたがたが「買い物に不便をきたしている」との推計値も出されております。

当町でも、大型店の出店により、既存の商店も厳しい状況が続いております、また高齢化が進み生鮮食品を はじめ日常生活用品などの購入が困難となっている方もおります。

このような状況下で、今年度事業として「置い物代行事業」を実施し、高齢者の方をはじめ、置い物に出掛 けることが困難に感じているかたがたが安心安全に暮らしていける地域社会の構築と生活支援や見守りなど多 目的な事業展開を図ってまいります。

- ●事業開始時期 10月中(予定)
- ●実施体制
- ▶ 運営…東吾妻町商工会
- ▶ 事業拠点…東吾妻町情報発信センター
- ●申し込み・配送方法
- ①会員は、商店カタログから電話などで申し込みます。

1

②職員が加盟店に発注・調達します。 (指定店を優先します。)

③職員が加盟店から商品を預かります。

- ④会員宅に商品を届け、代金を徴収します。 (配達員が商工会名入りのユニホームを着用して同!●その他 います。)
- ●配達手数料 1回100円(予定)
- ●募集対象者

東吾妻町在住の次のいずれかに該当する希望者

- ①65歳以上の高齢者の方
- ②買い物に行く交通手段のない方
- ③病気やケガなどで外出できない方
- ④産前、産後、子育て中の方
- ⑤その他に商工会が特に認めた方

●受付時間 午前9時~午後4時 (FAXは終日受け付けます。ただし、年末年始の 6日間はお休みとなります。)

●配送日

各ブロック週一回 午後の配達となります。 (東・太田・原町・岩島・坂上ブロック)

●申し込み方法

電話またはFAXでお申し込みください。 (申込用紙を後日届けますので記入してください。)

●申込先

東吾妻町商工会(☎68-2256 🖾 68-3724) 東吾妻町情報発信センター (**2**5-7333 **(A)** 25-7334)

配達時に次のお手伝いもいたします。

- ①電球取り替えなどの軽作業
- ②再生利用可能資源の回収

(例:新聞紙・雑誌・ダンボール・空き缶など)

③情報交換など

(困り事相談や目視の健康チェックを行う)

●問い合わせ先

東吾妻町商工会(☎68-2256)

)お返しするもの

問い合わせ先 221 - 5284 《京税関前橋出張

所

7

0



郵便などで問い合わせすることが これらの手続きは本人だ 家族のかたでも電

本に返還されたも 預けた証券などのうち、 に預け られた方が上陸地 結地におい 戦 た通貨・ 後 外地から引き揚げ 証 一券など。 の税関 総領事館などに その 外 地

りの方はお気軽にお問い合わせく どをお返ししています。 関などに預けられ 内に持ち込むことができなくて税 き揚げてきたかたがたが、 関 では、 終戦 後の混乱期 た通貨や証 お心あた 当時 券な

東京税関からの 引揚者の皆さまへ~ お知ら 世

平成24年度『がん検診』日程表

8月20日発行のお知らせカレンダー9月でも掲載しましたが、次のとおりがん検診を実施しますので、ぜひ 受診してください。

【胃・大腸がん検診日程表】

◎日程表

| 期日 | 会 場 | 該 当 地 区 | |
|----------|---------------|-------------|--|
| 9月11日(火) | 岡崎公民館 | 岡崎 | |
| 12日(水) | 箱島公民館 | 箱島 | |
| 14⊟(金) | あづま農村環境改善センター | 五町田・新巻・奥田 | |
| 19日(水) | 坂上出張所(公民館) | 本宿·須賀尾·大柏木 | |
| 25日(火) | 坂上出張所(公民館) | 大戸・萩生・西榛名 | |
| 26日(水) | 岩島出張所(公民館) | 岩下·三島 | |
| 28日(金) | 岩島出張所(公民館) | 郷原・矢倉・松谷・厚田 | |
| 10月1日(月) | 太田出張所(公民館) | 小泉·泉沢 | |
| 4日(木) | 太田出張所(公民館) | 岩井·植栗 | |
| | | 原町(上之町・下之町・ | |
| 5日(金) | 保健センター | 紺屋町·新井·平沢・ | |
| | | 在上·南町) | |
| | | 原町(上野·在下· | |
| 9日(火) | 保健センター | 須郷沢·八幡原) | |
| 10⊟(水) | 保健センター | 川戸·金井 | |

- ※該当地区の日が都合の悪い場合、ほかの会場で受診できます。
- ※10月5日・9日・10日の保健センターについては、女性専用の検診車を用意してあります。

◎検診費用

胃がん検診: 1,000円 大腸がん検診: 600円

- ※がん検診無料クーポン該当者は無料。5月下旬ごろ対象年齢の方にお送りしてある無料クーポン券を持参してください。
- ◎受付時間 午前8時30分~10時30分
- ※岡崎公民館および箱島公民館では午前8時30分か
- ら10時までとなりますので、お気をつけください。
- ◎受診上の注意など

▶胃がん検診

- ・検査前日の夕食などは、午後9時ごろまでに済ませ、当日は何も飲んだり食べたりしないでください (タバコもダメです)。
- ・高血圧・狭心症・心筋梗塞・脳梗塞などの薬を服

用中の方は、あらかじめ主治医と相談し、検査の3時間位前までに服用してください。

- ・ボタン、ファスナー、金具付きのシャツやプリント柄のシャツなどの着用は避けてください。
- ウエストゴムのズボン、スカートなどが便利です。

▶大腸がん検診

- ・便は受診日を含め5日以内に2回(別日)採ってください。
- ・受診票と容器が無くて受診を希望される方は、保健センター、東支所、または各出張所(公民館)へ 受診数日前までにご連絡ください。
- ・受診されなかった場合には、ご面倒でも10月末までに必ず容器をお返しください。
- ・生理中の方は採便を避けてください。

【子宮(頸)がん検診】

原町赤十字病院での実施となり、お申し込みいただいた方に、後日個別通知いたします。

◎日程 6月~12月

◎対象者

20歳以上の偶数年齢の方

20歳以上の昨年検診を受けていない奇数年齢の方

- ◎受診間隔 2年に1回
- ◎検査内容 問診、細胞診、内診

【乳腺・甲状腺がん検診】

原町赤十字病院での実施となり、お申し込みいただいた方に、後日個別通知いたします。

◎日程 9月~11月予定

◎対象者

40歳以上の偶数年齢の方

40歳以上の昨年検診を受けていない奇数年齢の方

- ◎受診間隔 2年に1回
- ◎検査内容 マンモグラフィ(X線撮影)と視触診

●その他

がん検診の申し込みをされていない方で受診を希望される方は、保健センターまでご連絡ください。

●問い合わせ先

保健センター (本68-5021 E目長沼千恵子・ 富澤哲也)

群馬県民カレッジ「ほっと・はーと・セミナー」 すぐ活かせる!介護に役立つ!『予防の最新情報と認知症ケアのコツ』

認知症は、治療法がない病気といわれた時代から早期発見・早期治療、そして予防の時代へと変わっています。 今回のセミナーでは、クローズアップ現代や、ためしてガッテン!など、テレビでもおなじみの山□晴保先 生と牧陽子先生に、より実践的でわかりやすいお話をいただきます。介護家族の方にも、ぜひ聴いていただき たいお話です。

●会場 中之条合同庁舎(吾妻県民局)大会議室

吾妻郡内在住、または、在勤者で認知症に関心を ▶講師…牧 陽子 先生 お持ちの方(認知症介護専門職・医療関係者・介護 家庭など)

●定員 40名(先着順)

●学習課題

認知症に関する正しい知識を学び、理解を深める ことで、認知症の人や家族を応援し、だれもが暮ら しやすい地域づくりに役立てる。

●日時・講師・学習内容

【第1回】

- ▶日時 9月29日(土)午前10時~正午
- ▶講師 山□晴保 先生
- ▶学習内容

「認知症の理解と脳活性化リハビリテーション」

【第2回】

- ▶ 日時…10月27日(土)午前10時~正午
- ▶学習内容…「認知症を防ぐライフスタイル」

【第3回】

- ▶ 日時 11月17日(土)午前10時~正午
- ▶講師 牧 陽子 先生
- ▶学習内容 「認知症ケアの基本と実践」

●その他

全3回を修了すると、認知症サポーターに認定さ れます。

●申し込み・問い合わせ先

吾妻教育事務所 生涯学習係ぐんま県民カレッ ジ 「オープンキャンパス」係 (**2** 75-3370 **2** 75-7246)

平成24年度 入 札 結 果

(8月24日執行)

| 事 業 名 | 場所 | 落札業者 | 落札金額 | 役場担当課 |
|-------------------------|-----------------|-----------------|--------------|-------|
| 農業体質強化基盤整備促進事業 | 萩生 | 宮﨑工務店㈱ | 8,800,000円 | 産業課 |
| 萩生川東地区農道舗装工事 | 水 X土 | | 0,000,0001] | 连来o木 |
| 県単林道舗装事業 高橋・千沢線 | 五町田 | 南波建設㈱ | 7,400,000円 | 建設課 |
| 県単林道改良事業 万騎線 | 須賀尾 | 池原工業㈱ | 23,000,000円 | 建設課 |
| 町道4117号線 舗装工事 | 大柏木 | 池原工業㈱ | 3,600,000円 | 建設課 |
| 森林基幹林道吾嬬山線安原工区 用地測量業務委託 | 松谷 | 東洋測量設計㈱ | 1,900,000円 | 建設課 |
| あがつまふれあい公園整備工事 | 三島 | 池原工業㈱ | 39,500,000円 | 建設課 |
| 東吾妻町上水道配水本管布設替工事 | 金井 | 宮﨑工務店㈱ | 5,600,000円 | 上下水道課 |
| 東吾妻町公共下水道事業 | 医 町 | 左士工業 (#) | 4 650 000 T | トエル洋部 |
| 管渠築造工事(単24-1地区) | 原町 | 拓友工業㈱ | 4,650,000円 | 上下水道課 |
| 合併処理浄化槽設置工事(24-16工事) | 厚田ほか | 宮﨑工務店㈱ | 3,230,000円 | 上下水道課 |
| 合併処理浄化槽設置工事(24-17工事) | 岩井ほか | 塚田建設㈱ | 2,500,000円 | 上下水道課 |
| 合併処理浄化槽設置工事(24-18工事) | 川戸ほか | ㈱たくみ | 2,280,000円 | 上下水道課 |
| 岩櫃ふれあいの郷雨水排水改修工事 | 原町 | 富沢設備㈱ | 5,480,000円 | 事業課 |
| 東小学校 プール塗装工事 | 箱島 | 南波建設㈱ | 3,750,000円 | 教育課 |

●問い合わせ先 各担当課まで

こころの電話相談

こころの病気や不安・悩みをもつかたの電話 相談を受け付けます。

●日時 9月30日(日)午前10時~午後3時 ※より多くの方の相談を受けるため、個々の相 談時間を制限させていただく場合があります。

●内容

仕事などで平日に相談ができないかたのため に、精神科医師、精神保健福祉士などが電話相 談に応じます。

●対象者

こころの病気や不安・悩みなどの相談のある かた(本人・家族)

- ●専用電話 ☎027-290-2920
- ●費用 無料
- ●問い合わせ先

群馬県精神保健福祉協会事務局(群馬県こころの健康センター内 ☎027-263-1166)

全国一斉「高齢者・障害者の人権あんしん相談」 強化週間について

法務省および全国人権擁護委員連合会では、9月10日(月)から16日(日)までの一週間を「高齢者・障害者の人権あんしん相談」として虐待など、高齢者・障害者の人権に関する相談・悩みごとについての電話相談窓口を開設します。

「高齢者・障害者の人権あんしん相談」

- ●専用電話番号 0570-003-110番
 - (全国共通人権相談ダイヤル)
- ●受付時間

月〜金曜日は午前8時30分から午後7時まで 土・日曜日は午前10時から午後5時まで

●その他

対応は法務局職員と人権擁護委員が当たります。

●問い合わせ先

前橋地方法務局人権擁護課(☎027-221-4466)

9月11日は「警察相談の日」です ~ 相談は安心ダイヤル # 9110~

警察相談電話の「全国統一短縮ダイヤル」#9110にちなみ、毎年9月11日を「警察相談の日」と定めています。群馬県警では、県民に親しまれ信頼される警察を目指して「全職員が相談員」として相談を受け付けています。警察業務などに関する相談がありましたら、お気軽にご相談ください。

【警察安全相談室】

警察本部の総合相談窓□は、警察本部庁舎1回にある「警察安全相談室」です。匿名でも結構です。

- ●相談専用電話
 - **☎**027-224-8080または#9110
- ※緊急の場合は 🖾 0120-578-110

【専門的な電話相談窓口】

- ●犯罪被害者相談 ☎027-221-7777
- ●性犯罪に関する相談 ☎027-224-4356
- ●少年問題に関する相談 ☎027-254-3741
- ●暴力団に関する相談 ☎027-254-1100
- ●けん銃**110**番 ☎0120-10-3774
- ●環境犯罪110番 ☎027-243-3824



総務省統計局では、10月1日現在で就業構造基本調査を実施します。就業構造基本調査から得られるデータは、国や都道府県が実施する雇用政策および経済政策などの企画・立案する上で重要な指標として利用されます。

調査の対象は、わが国の全世帯のうちから統計的手法により選定した約47万世帯に、普段住んでいる15歳以上の世帯 員約100万人です。

統計調査員が調査世帯へ調査票の記入のお願いに伺った際 には、調査票へのご記入をお願いします。

みんなの広場

投稿 短歌

あづま野いちご短歌会~

明けてか明るく響く 裏庭より鶯の声聞こえ来る梅雨も 大塚 綾子

けば流るる汗の止まらず 梅 雨明けの畑に伸びたる大草を引

熟梅にまた手は伸びる 梅をもぎ袋は満杯になりたれど完 大前つる枝

陰にまぎるるごとし 咲き初めし濃き紫の朝顔は緑の葉 塩谷 斉藤由喜子 好子

完熟捥ぎ取りまず仏前へ 関本 こう

知らぬ間に鳥のつつきし桃見えて

四羽今朝巣立ちたり たちまちに古巣繕ひ育てたる子燕

族の心の団結 国会も我が家も同じ経済に七人家 高橋 春江

御節介もほどほどにせむと思ひつ つ些細な事に今日も手を添ふ 田村マリ子 し動けば汗の吹き出す

夫の命日

この夏の暑さ厳しく身にこたへ少

田中よね子

咲きたる文字摺草の花 の道を歩むその先薄紅に群れて 田口田 動

田

橋爪 治子

> 黄菅の黄の色揺らす 吹き渡る風は波打つ草原に野反湖

道にしばし揺らるる 存続を望む手紙も乗せ走る三陸鉄

杩 稿 短歌 ~ 谺短歌会~

つ思ひめぐらす先ざきの事

の鍬に泥付けしまま 自転車を杖とし歩む老爺あり荷台 石坂 静子

名物の焼きまんぢゅうを匂はせて 水仙まつりに誘ふ春風

バラ園へ花愛でにきたはずなるに 栽培者の眼は病気見つけたり

仏前に大吟醸を奮発す十八回目の りき母在りし日の遠き夕映え 水張り田にうつるをしばし見てを ソメ

踏切の警報機近く聞こゆる 降る雨に野は靄ひつつ暮れそめて 東 曙

体み終へ寄宿先へと戻る孫元気で 菅谷千恵子 斉藤むつき

石田千嘉子

猪野 房江

夜半めざめ寝ねがたく時過ごしつ

荻原 富江

小池みづほ

日 香

美

るてねと手を振りゆきぬ

塅稿 俳句

夏草も子等も成長著し

コップの水ぐいと飲み乾す汗の顔 佐和子

山畑に勤しむ日課日除け帽

滝の茶屋冷しきったるトマトかな みつ 幸子

恐ろしきものの一つに青嵐

運転も夏の日差に心して

童

和風

投稿 俳句 〜麻の実俳句会〜

立秋の風と思へり今朝の窓

七夕や八十路さやかな願いごと 芳子

素女

玉の汗五臓へ沁みる風に遭 ,۲ 洞子

神木の影深ぶかと秋立ちぬ まさを 干草の昨日の香り裏返す

富江

宿の名をゆうすげてふ湖畔宿

君義

夕餉に彩り添ふる 北国の珍味次つぎ映されて夫との

小林阿弥子

投稿

〜昭和の雰囲気で 昭和のくるまが大集合

地域を活性化~

〜白萩句会〜

った往年の名車たちと再会し、古 を深めたいと思います。 和の雰囲気」を味わいながら交流 地域の人達がくるまを通じて「昭 会場には昭和のくるまが並べられ、 東吾妻ふるさと祭会場で9月22日 fi東吾妻町」が、 日頃、見かける機会が少なくな 第5回「昭和のくるまの展示会 秋分の日に開催されます。 昨年に引き続き

き良き時代を語りましょう。



配布などいろいろな催しを用意い クター風船・ポップコーンの無料 当日はわくわく抽選会やキャラ 稿も受け付けます。 でお送りください。 忘れずに役場企画課広報統計係 ・電話番号の記入を X

投ま

姿を見て、うらやましく思ったも ラケットを持ったりする

カ

中にはスマートにスポーツシャツ 都会ふうの生活をしていました。 それよりはるかに大きいものでし がありましたが、松谷の発電所は、 た。社宅にはかなり多くの家族が 厚田にはそれ以前から発電所 わたしが子供の頃のことでし 谷に東電の発電所ができた

松谷に発電

◆第20回町協会グラウンドゴルフ大会 7月30日/あづま総合運動場

▶男子の部:優勝…小池廣行 準優勝…登坂保壬 第3位…三枝賢司

☎ 090 · 2720 · 3495

昭和のくるまを愛する会事務

6時頃まで

9月22日

(土) 午前10

時

ところ

東吾妻ふるさと祭会場内

さまからお年寄りまで気軽に会場

ておりますので、

小さいおそ

、お出掛けください。

▶ 廿子の部:優勝…木暮初江 準優勝…小池正枝 第3位…加部秀子



◆第6回町民バレーボール大会 8月19日/町民体育館

▶優勝…ホールドアップ 準優勝…てんとうむし 第3位…シャボン玉



スポーツ情報

敬称略

- ◆第7回オープン卓球大会 6月30日/奥田社会体育館
- ▶一般男子の部優勝…柳 宝良
- ▶ 小学生男子高学年の部優勝…高橋壱成
- ▶ 小学生廿子高学年の部優勝…神保涼那



- ◆東吾書町老人クラブ連合会GG大会 7月15日/あづま総合運動場
- ▶ 男子の部:優勝…片桐照武 準優勝…大澤清三郎 第3位…飯塚二郎
- ▶ 廿子の部:優勝…片山愛子 準優勝…湯本昭子 第3位…荒木芳枝



東吾妻町ガイドマップ

このコーナーでは、東吾妻町の施設や観光 スポットなどを紹介していきます。詳しくは、 各施設までお問い合わせください。

~第78回

忠治地蔵

【忠治地蔵】(大字天戸)

☆地蔵は、忠治地蔵は大戸の信号から高崎方面 (こ1.4kmほど行った国道406号に面して建っ ています。忠治は上州佐波郡国定村に生まれ、天保の 大飢饉の際、餓死する庶民を見るに忍びず、岩鼻代官 を殺害して蓄米倉を開放しました。さらに大戸の関所 を破り、嘉永3年(1850) 反逆の罪でこの地で磔刑 にされました。忠治の首は2夜3日間、晒し首にされ たが、その仁侠心は大衆の愛するところだったせいか、 わずか10年後の文久元年(1861)には、背丈2m余 りもある忠治地蔵尊が建てられました。

●問い合わせ先

役場産業課 商工観光係(四線 524 理) 小林稔)

おすすめ健康料理しシピ®

ふわふわたまごのスープ

- 材料(6人分)-

しめじ ……2個 「卵 ……2個 レタス ………80g コーンの缶詰 ……40g A パン粉 …大さじ1 かに風味かまぼこ 粉チーズ ……4本 …大さじ1 水 ………800㎡ 塩・こしょう ……少々

●作り方

①しめじは石づきを切り落としさいておきま す。かに風味かまぼこも細かくさき、レタス は手で細かくちぎっておきます。

②鍋に水を入れて火にかけ、固形コンソメ、 しめじ、かに風味かまぼこを入れて煮ます。 ③火が通ったら、レタス、コーンを加えます。

卵を割ってほぐし、パン粉とチーズをよく混 ぜ、鍋に流し入れます。最後に塩・こしょう で味を調え完成です。

※ここで紹介する献立は、ヘルスメイト(町食 生活改善推進員)の皆さんが作ったお料理です



家族でいただきますの日

東吾妻町 ~平成24年8月1日の人口~ ()内は前月比

- ●人□15,979人(-21人) ●男7,727人(-20人) ●女8,252人(-1人) ●世帯数5,769世帯(-4世帯)